

184004 г. Мурманск  
Мурманская обл.  
ул. Строительная, 34  
Числительный выд.  
«З-ДПТ»

**ВНИМАНИЕ!**  
**ОЛЕНЕГОРСКОЕ АГЕНТСТВО**  
**«РДС»**  
РАСПОЛОЖЕНО ПО АДРЕСУ  
УЛ. КОСМОНАВТОВ, 8, КВ. 46,  
1 ЭТАЖ.  
ТЛ. 22-01.

ОЛЕНЕГОРСКАЯ ГОРОДСКАЯ ГАЗЕТА

# ЗАПОЛЯРНАЯ РУДА

Газета выходит  
с 20 июля 1956 г.  
Цена в розницу — 60 руб.

суббота, 5 ноября 1994 г. № 82 (3433)

## Вести с округи

### ПОЛЯРНЫЕ ЗОРИ

Такого тяжелого финансового положения, как сегодня, Кольская АЭС не испытывала никогда. Невыплаченные ей долги уже достигли 120 миллиардов рублей. Исправно передавая электроэнергию в единую энергосистему России, Кольская АЭС как и другие станции, практически ничего за нее не имеет. Выдав в сентябре товарной продукции на 28,4 миллиарда рублей, станция получила на свой счет только 4,2 миллиарда рублей, то есть лишь 14,8 процента ее стоимости.

С 10 октября текущего года Кольская АЭС отпускает электроэнергию по цене 48 рублей 69 копеек за один киловатт, что почти на 10 процентов ниже, чем в третьем квартале. Это реализуется

примерно 40 процентам от уровня мировых цен на электроэнергию. Ситуация когда производитель не повышает, а снижает цены на свою продукцию, — чуть ли не единственный случай за последнее время. Однако ответной реакции от своих должников атомщики пока не почувствовали.

Ударить сегодняшней тариф, установленный Кольской АЭС, можно лишь при условии существенного увеличения потребления потребителями уровня оплаты за отпущенную электроэнергию. Что такое оказывать в положении, когда на станции работает только один энергоблок, недавно ощутили на себе и «Североникель», и Кандалакшский алюминиевый завод, и Коворский ГОК, и другие предприятия.

### КОВДОР

Ассоциация матерей детей-инвалидов выпекла первую пробную партию хлеба. Для подготовки к работе мини-пекарни шведского производства в Ковдор приехали представители мурманской фирмы «Миг». Мурманчане пригласили на стажировку двух членов ассоциации, оказав асю помощь бесплатно. При покупке оборудования в ассоциации опасались, сможет ли оно работать в отечественной муке. Оказалось, смогло. Первые мурманские белые

хлебе пришлось покупателям по вкусу. Точные цены на продукцию назвать трудно. К тому же на днях резко подорожала мука. Ориентировочная цена за одну буханку 950 рублей. Реализовывать хлеб ассоциация собирается через свой специализированный магазин, где сейчас завершаются отделочные работы. Скоро не прилавках рядом с хлебом появятся душистые булочки с изюмом, французские батоны.

### НИКЕЛЬ

24 октября на 64-м километре автодороги к областному центру опрокинулся автобус Никельского АТП, выплывавший рейс Мурманск—Заполярный. Два человека погибли, девять попали в больницы. Ведется следствие.

Сколько еще нужно смертей, чтобы дорож-

ные службы наконец-то начали следить за состоянием дорог, чтобы перестали колеса машины месить снежную кашу и скользить по обледеневшим подъемам?

Каждая авария — это не только искорененные машины, но и человеческие жертвы.

### МУРМАНСК

Как сообщали в днях в областной избирательной комиссии по выборам в Мурманскую областную Думу, сдали подписные листы в окружные комиссии для регистрации их кандидатами в депутаты в Мурманске 26 человек: в Ленинском округе — 6, в Октябрьском и Первомайском — 10. В Мурманске надо будет избрать 9 депутатов: по три в каждом избирательном округе.

медики Мурманского городского центра санитарно-эпиднадзора зарегистрировали 95 случаев заболевания дифтерией. По подсчетам врачей, эта цифра в три с половиной раза больше, чем за аналогичный период прошлого года. 80 процентов из всех заболевших — взрослые, причем 70 процентов из них не были привиты против дифтерии.

По материалам городских и районных газет.

## ХОЛОДА

### ОТ НАШИХ СЛОВ

### ТЕПЛЕЙ НЕ СТАНЕТ

Настоящие холода еще не наступили, но помету мерзнет! Мерзнет на Ферсмана, 13 и на Мира, 16—17, на Энергетиков, 2 и на Строительной, 29. Наши внештатные корреспонденты (жители указанных домов) передают с жест: помещенный на пол термометр показывает температуру плюс 8 градусов. А в доме на Строительной, 29, в одном из блоков, где по словам жильцов не работает «обратка», столбик термометра не поднимается выше 6-ти градусов — рекорд!

«Как все это понимать, ведь уголь завезли, зпото писали о готовности жилфонда к зиме! Мы исправно платим за тепло больше денег, так скжите — где оно?» — возмущаются жители.

— К сожалению, инд-

видуальные вентиля и счетчики тепла в каждой квартире — мечта... отдаленного будущего. А пока тепло распределяется «по коммунистическим» — до кого дойдет... Не повезло обитателям квартир старого фонда, где прожива-

ет много пожилых людей. Трубы и батареи там тоже ветхие, основательно забытые воздушными пробками. Треть — рассыпается. Как нам стало известно, ситуацию усугубляет то обстоятельство, что в работе находится лишь два котла энергоцеха. В целях экономии пока не подключали третий котел, его пустят в ход, когда холода на улице приблизятся к отметке минус 10 градусов. Тогда появится надежда, что температура в жилищах будет расти обратно пропорционально температуре

уличной. По словам работников коммунального хозяйства, среднетемпературная температура в домах составит плюс 18 градусов, выше не гарантируют. Из этого и будем исходить. 4-й котел энергоцеха будет пребывать в резерве и включится лишь в экстренном случае.

Р. С. Когда готовился материал и печати, пришлось известие — заработал третий котел. В ближайше дни систему переключат на обратное водоснабжение — должно стать теплее...

С. СЕРГЕЕВ,

## ВЫБОРЫ ДЕПУТАТОВ ОБЛАСТНОЙ ДУМЫ

По Оленегорскому избирательному округу кандидатами в депутаты Мурманской областной Думы зарегистрированы:

1. Калайда Василий Владимирович, 2 ноября 1947 года рождения, директор подсобного хозяйства «Горняк» АО «ОЛКОН».

2. Качин Николай Георгиевич, 14 января 1952 года рождения, начальник жилищно-эксплуатационного участка АО «Оленегорскстрой».

3. Михальченко Наталья Ивановна, 6 января 1955 года рождения, заведующая автоклубом управления культуры администрации города.

## ТРЕВОЖНАЯ НОВОСТЬ

Если в редакцию заглянул Юрий Георгиевич Ксенофонтов — плохих новостей не избежать. Так случилось на прошлой неделе. Дермато-венеролог попросил известить население о том, что в Оленегорске вновь прочно обосновался сифилис.

Только за десять месяцев 1994 года выявлено 23 заболевших сифилисом. Такое же количество насчитывалось в прошлом году, но за 12 месяцев. И судя по оценке нашего гостя, мы не только догнали прошлогодний результат — его превышение неминуемо.

Забяли тревогу несколько сот лет назад. С тех пор написано тысячи научных статей, предупреждающих об опасности заражения сифилисом. И до сего времени приходится констатировать первобытность в отношении людей к собственному здоровью. Из 23 выявленных случаев в этом году — 16 поздние формы заболевания. Что значит, уже зная свою беду, заразившись с обращением к врачу тянули до последнего. Причем, как 17-летние, так и 50-летние. Но если безответственность первых можно оправдать за счет их неопытности, то незнание всех страшных последствий

вторыми просто непостижительно. И что самое тревожное, даже после вынужденного обращения за медицинской помощью, в процессе лечения врач нередко с трудом добивается от больного необходимой информации. Чтобы предупредить заражение по цепочке, врач обязан установить все личные связи больного, само собой сохраняя врачебную тайну.

Сифилис — одна из самых заразных венерических болезней. От больного к здоровому инфекция переходит во время полового контакта. Очень редко, но происходит бытовое заражение. Когда в семье есть больной, то инфекция мо-

жет передаваться при пользовании общей тарелкой, столовыми приборами, зубной щеткой. Другими словами, друзья бытового сифилиса — антисанитария и несоблюдение личной гигиены в семье.

Кажется, из короткой информации о неблагоприятной эпидемиологической обстановке в городе по сифилису получается еще одна статья об опасности этого забо-

внутри влагалища появляются безболезненные язвочки (шанкры) от одной до двух-трех. Округлой или овальной формы, от розового до красного цвета. При оцупывании в их основании имеется уплотнение в виде хряща. Одновременно с появлением твердых шанкров увеличиваются паховые лимфоузлы с одной или с обеих сторон. Они также безболезненны,

## Венера засылает десант

В таком разе, чтобы она получила полную, дадим большую справку о признаках заболевания сифилисом, а также о том, что сифилис в Оленегорске, заболевание известно. Его уже давно могут и умеют лечить, а самолечение еще никому не помогло. Так что во всех сомнительных случаях обращайтесь в каб. № 8 поликлиники, где можно сдать анализ крови, а лучше сразу обратиться к Юрию Георгиевичу Ксенофонтову в каб. № 21.

Что же дает повод к сомнениям? На первой стадии заболевания, через три-четыре недели, в области половых органов или

размером от боба до лесного ореха. Еще через несколько недель (две-три) шанкры сменяются сыпью без звука по всему телу, включая ладони и стопы — это вторая стадия.

Если, прочитавший нашу справку не смог поставить диагноз по предлагаемой схеме, поздравляем! Вы уважаете себя, не имеете сомнительных половых контактов и с малоизвестными партнерами пользуетесь презервативами. В противном случае, нужно срочно обратиться к врачу — сифилис коварен, кроме указанных двух стадий у него есть третья — смертельная.

С. ВЕТНИНА.

# ПЕРВЫЙ КОНЦЕНТРАТ

СОРОК ЛЕТ ОТДЕЛЯЮТ НАС ОТ ТОГО ВРЕМЕНИ, КОГДА НА ОБОГАТИТЕЛЬНОЙ ФАБРИКЕ ОЛЕНЕГОРСКОГО ГОКА БЫЛ ПОЛУЧЕН ПЕРВЫЙ ЖЕЛЕЗОРУДНЫЙ КОНЦЕНТРАТ.

## КРАТКАЯ ИСТОРИЯ ФАБРИКИ

Январь 1949 г. — организовано Ено-Замандровское рудоуправление «Колмелруд». Начало освоения Оленегорского месторождения.

Август 1949 г. — приступили к строительству обогатительной фабрики.

Август 1953 г. — заканчиваются строительные работы на корпусах концентрации, мелкого дробления и запасных бункеров.

1954 г. — закончено строительство обогатительного оборудования. Сдана в эксплуатацию пониженная подстанция. К этому времени вскрыта рудная залежь. Прокрутку обогатительного оборудования начали почти одновременно с пуском дробильного отделения.

6 ноября 1954 г. — в корпусе обогащения был получен первый концентрат.

24 августа 1955 г. — на ЧМЗ был получен первый чугун из оленегорского концентрата.

Валентина Пропопова, горный инженер, в 1989 году писала в «Заполярье»:

В сентябре 1954 года в присутствии главного инженера рудоуправления Ивана Александровича Алферова и техрука Оленегорского рудника Ивана Георгиевича Большакова в 6 часов вечера был нагружен первый состав руды из четырех думпкаров. Первую руду до бункеров фабрики сопровождали все, кто не был занят в смене. Маленький, бестендерный паровозик 9П вез руду с горизонта 208 метров. Два думпкара выгрузили, два других выгружать побоялись, так как приемный бункер мог не выдержать тяжести. Все конструкции и оборудование находи-

лись еще в стадии монтажа и доделок.

По плану обогатительная фабрика должна была вступить в строй действующих в январе 1955 года. Но уже в октябре начали обратку оборудования и дробление первой руды, готовились к пуску первой секции мельниц. Таков был подъем настроения людей, не терпящих увидеть плоды труда рук своих, да время было такое — почетно, когда досрочно. Так первый состав руды превратился в самый первый концентрат, пока еще «неофициальный», а случилось это в 20-х числах октября 54-го года. Стояли морозные дни. В середине октября выпал снег, да так и остался лежать, не тая, как будто испытывал

людей на прочность. Оборудование промерзло. Запустили дробилки. Отовсюду полилась вода. Остановились. Крутом разаясались ледяные сосульки, как в сказочной пещере.

Первый раз «вхолостую» закрутили мельницы. Все, кто мог, прибежали сюда. Этакая диколина — большущий барабан, и крутится! Что-то с первыми мельницами не ладилось. Отладили через сутки по технологической системе, пустили воду. Насосную и механическую мастерские залило полностью. Слабым местом оказались насосная. Не хватало оборудования, да и трубы пропускали воду. Откачивали ее из насосной пожарной машиной.

Сутки длилась работа по восстановлению насосной.

На вторые сутки, по-прежнему, в механическую прибежал кто-то из слесарей и принес приторжну черной грязи. «Вот, ребята, первый концентрат!» — сказал он изволнованно. Был перерыв. Все, кто находился здесь, побросали свои «тормозки» и бросились к мельницам. Начали ловить в ладони концентрат, мазать друг другу лица, руки. Удивляло все: «Как это из камня, из глыбы, получается черным песком? Какие удивительные машины!» Утром над воротами главного корпуса вывесили плакат с еще подвешенной краской, оповещающий о получении первых пяти тонн железорудного концентрата.

## ТАК ВСЕ НАЧИНАЛОСЬ

## СТАРАЯ ФОТОГРАФИЯ ПОВЕДАЛА

Вспоминает АННА АНДРЕЕВНА РОМШИНА, отдавшая фабрике 28 лет. Сейчас ей 60, вырастила четверых детей, бабушка 3 внуков.

Я росла сиротой: отец умер — мне было 6 месяцев, а матери лишилась в 3 лет.

На Север приехала в Вологодской области, когда едва исполнилось 16 лет.

В Ревде сестра помогла выхлопотать паспорт, и я работала на строительстве железнодорожной дороги. С 1952 года переехала в поселок Оленья, в 1954 — пришла на фабрику, было мне 20 лет.

В корпусе обогащения нас, молоденьких девочек, было много: кто по вербовке пришел, кто в родным. Все-то нам оказалось новое: большая стройка, дружный коллектив. Позади почти у каждой была деревня, многодетные семьи, часто — голод...

До работы были мажоры, откладывать просто не умели. Старались, осваивали новое дело, шли работать, куда пошлют. Трудно было, уставали, а все одно — и смеялись, и шутили. Влюблялись. Однако, девичью пору с бабьей долей равнять нельзя — появилась семья, зная поворачивайся. Вот и я — вышла замуж, родила дочурку, через полтора года — вторую... А декретов, танцев как сейчас, тогда не было: до 8 месяцев беременности — работаешь наравне со всеми, это потом, позже, ввели «легкий труд». А после родов, через месяц — снова в смену. Голова крутом шла: как все успеть, где взять силы. Работаешь, бывало, в ночь, а дома — грудной ребенок. Люди, правда, были хорошие, помогали друг другу. Помню, мастер смены Рудольф Бердичевский, бывало, подойдет часов в 7 утра: «Беги, корми ребенка. Мы справимся».

..Работы было всегда с избытком. Фабрику хоть и запустили, но полочки оборудования и перебор постоянно создавали трудности. Помню, в 1953 году по конвейеру шел совсем сырой концентрат, сушки еще не было. Мы по 10 человек стояли на конвейере, концентрат туда валил прямо с мельницы, сырой, с потоками воды.

В 56-57-м нашу бригаду перебросили на сушку, а там — страшно, просто чудовищные завалы: берешь лопату и бросаешь, бросаешь до кругов в глазах. Управившись, садим на трансы — и встать потом не можем... По почам, дома, когда удавалось поспать — эти завалы не отпущать, сплечь, заставляли вскакивать.

..Помню, однажды работаем мы на конвейере — я, Нина Шаляпина, Аня Кольцова. Вдруг у нас конвейеры остановились — мы с Аней бежим — что такое?! А Нину уже завалило по грудь. Мы ее скорее оттапывали, а сами боимся — вдруг мастер узнает, что заснула Нина... Тогда был большой гон план, выдержать очень трудно. А это ваши деньги. Хотя зарплата тогдашняя — копеечки: 35 рублей — аванс, 70 — получка...

А спать приходилось, бывало, всего по 2 часа в сутки. Девочкам мои было 3 и 7 лет, когда родились сыновья-двойняшки и к. Работа на фабрике по сменам, до выходного — неделя. С раско-мандировки, бывало, идем веселые, бодримся... На работе я старалась вообще не садиться — боялась, сов свалит: то песни под грохот запую, то поручу...

Домой придешь, дверь открываешь, а их четверо, детей моих... И все бы ничего, да ведь жизнь порою еще больше испытать

человека, добавляя и просто трудностям — беды. Случилось это в моей семье. Муж, кормилец наш, заболел. 9 месяцев пролежал в Мурманске. А мне — и детей поднимать, и работать, и его выхаживать надо. И олята — спасибо тем, кто работал рядом за их человечность. Работала тогда на сушке — все же забуду помощь мастера Николая Ивановича Дмитриенко.

А сколько здоровья уносила фабрика! Последнее годы я работала в отделении сепарации, где магнитные сепараторы отделяют железный концентрат от «хвостов». Но в течение 29 лет моего труда доводилось работать везде. Больше всего пыли на сушке. Бывало, рядом стоим, друг друга не видим: жара, пар, пыль. Спасались респираторами, которые шли сами. Выходим — лицо черное, веки мылом не оттереть: конечно, женская красота блекла быстро, фабрика выматывала. Многие зарабатывали геликоз...

..Жили трудно, работали много, себя не жалели. Но и весело было — собирались, праздновали, веселились. Бывало, намоёмся и воем в душевой громко-громко, все равно шум!

Вся жизнь и судьба — вокруг комбината. Муж — Николай Григорьевич Ромшин — уже 40-й год работает на ДОФе.

А начинали мы с ним жизнь — в маленькой кухоньке мужского общежития, такое «жилище» нам дали. Сейчас смешно вспомнить — я ждала ребенка и в один из дней из-за растущего живота могла не выйти из нашей напорки... Потом получили комнату — она назалась нам раем, позже — эту двухкомнатную квартиру. Здесь и деток вырастили...

Говорят, что в капле воды отражается вечность. Так и история становления Оленегорского горно-обогатительного комбината — это прежде всего люди, руками и интеллектом которых было создано первое железорудное предприятие в суровых условиях Заполярья. Одно из первых в Советском Союзе, освоивших в промышленных условиях технологию глубокого обогащения бедных железистых кварцитов.

Те люди, ставшие участниками выпуска первого концентрата, вряд ли осознавали себя героями. Это позже труд многих из них был отмечен государственными наградами, фотографиями на Доске почета. А начиналось все с «обычного», порой невыносимо тяжелого и изматывающего труда. И — с молодости.

..С фотографий сорокалетней давности смотрят, улыбаясь, совсем молоденькие девчонки: светлые, счастливые лица, фасоны платьев 30-х лет, и... непоколебимая вера, что все сбывается. Сбывалось, и не очень. Но их линии жизни пересекались в одном — судьба крепко связала с фабрикой.

Из летописи комбината мы знаем хронологию его строительства, пуска очередей ДОФов и т. д. Но внутри каждой вехи существует своя особая — хронология человеческой судьбы и женской доли...

## «ВИДНО, ФАБРИКА ТАК МЕНЯ ЗАКАЛИЛА»

Кто же не знал в 54-м на ДОФе неутомимую и боковую Валю Скурат? Кто же не знает и помнит работающую в свои 60 Валентину Михайловну? «Двушпильная», — говорят про нее. И это, пожалуй, самое верное определение.

Правда, с добавленем — возраста Валентины Михайловны не угадать. Та самая Скурат, одна из смеющихся глазастых девушек с давней фотографией, и сейчас энергична и моложава. На вопрос о секретах молодости, смеясь, отвечает: «Видно, фабрика так меня закалила. Все бегом, бегом. Никогда стариться...»

В Оленегорск Валентина «судьба закинула», пришла из Курской области. Поступила на комбинат, и как раз в это время группу девушек направляли на курсы в Марганец Днепропетровской области — учиться на отсадчиц и концентратчиц. Готовили специалистов для работы на фабрике.

«...Город Оленегорск тогда-только строился, комбинат на ноги вставал — и мы заодно с ними», — вспоминает Валентина Михайловна. Жила сначала у сестры в бараке, потом дали место в общежитии на улице Бардина.

Работала на обогащении. Оборудование новое, многое не ладилось. Специалистам приходилось на ходу «доводить до ума» проектировочные чертежи.

— Мы повкалывали — ой, как приходилось по-

ищем о былом в удивляемся: как могли все преодолеть? И многое, о чем много вспоминаем с улыбкой; какое-то особенно было время!

..Выучка тех лет так всталась во мне, «видно», навсегда — никогда не самую обедать, всегда встать — чтоб не упустить чего. Бегают приходилось много. Агрегаты внушительные, расстояния между ними большие. Бывало, за 12 часов смены та и не присядешь — боишься прозесть — вавад или оставовку...

Если в 54—56-м было трудно из-за того, что все новое, необкатанное, то сейчас на фабрике иная беда — все обветшало, подиопено: чинят — латают, а ведь старое и есть старое...

— Уж и не знаю, дождемся ли перемены к лучшему», — замечает «ветерон», прислонившись к печке, пар от нее так и валит. Бывало, сойдемся тепер с подругами, с кем беды и радости делили пополам — Инна Семеновна, Валентина Котлова, Лидия Миронова — ду-

Девушки на корпуса обогащения так и не стали богатыми. Наверное, судьбы их во многом сложились в них, как в капле воды, отражалась эпоха.

Полосу подготовила Татьяна ПОПОВИЧ,

## “АКТ В ПОДДЕРЖКУ СВОБОДЫ”

Не так давно мы рассказали о нежданно-негаданной победе ученицы школы № 4 Лены Кутузовой в очень трудном конкурсе — 94. проводимого в рамках программы «Акт в поддержку свободы». Акт утвержден Конгрессом США в 1982 году для того, чтобы протянуть руку дружбы народам независимых Штатов Америки народам новых независимых государств бывшего Советского Союза... Но так как до победы Лены «рука дружбы» в Оленегорск ни разу не дотянулась, в архивах редакции место под информацию о сути программы пустовало.

Теперь, когда общение с американскими друзьями у оленегорских читателей становится самым доверительным (не забывайте: Лена Кутузова и ее американская семья обещали наладить переписку с «ЗР»), редакция поднакопила сведения о Программе и ее задачах в ее удовольствии делится с ней на страницах газеты. И тому же, благодаря успеху нашей землячки, в многолетней аудитории проснулось естественное стремление попасть в Америку. Для чего и необходимо знать что такое «Акт в поддержку свободы» и, кто может участвовать в Программе, в частности, в следующем 1995 году.

Но все по порядку... «Акт в поддержку свободы» представляет собой первую большую программу обмена для учащихся старших классов новых независимых государств с проживающим в США сроком в один год. Сейчас на третьем году существования программа школьных обменов предлагает стипендии приблизительно 1450 старшихклассникам. Каждый получивший данную стипендию, будет жить в аме-

риканской семье в течение 1995/96 учебного года и учиться в американской средней школе. Стипендия в рамках данной Программы полностью финансируется правительством США. На местном уровне оказывают поддержку американские граждане и школы, которые добровольно размещают в семьях, дают образование и содержат учащихся, на требуя денежной компенсации.

Принять участие в Программе могут: учащиеся средних школ; учащиеся тех классов, которые оговорены для их конкретной страны; имеющие хорошие и отличные оценки. И все кандидаты должны показать знание английского языка на момент регистрации для участия в конкурсе. Однако при отборе студентов знание английского языка является важным критерием, но не решающим.

Наверняка, среди читателей найдется во всем сомневающийся и, особенно, в объективности и честности отбора кандидатов. Спешим заверить, что вы ошибаетесь. Финансисты и резервные кан-

дидаты отбираются в США независимыми комиссиями, состоящими из опытных специалистов в области образования. Даже тот факт, что среди 500 участников Программы 94 выбор пал на нашу землячку из обыкновенной семьи, уже о чем-то говорит.

Новый отбор кандидатов завершится весной 1995 года и все, подавшие документы, получат информацию о своем статусе до конца мая.

Теперь о тех, к кому в случае неуязок подавать претензии. Прием документов, отбором, программной ориентации и транспортно-туристической студентами занимаются две негосударственные, некоммерческие организации — Американский совет преподавателей русского языка и литературы, Американский совет по сотрудничеству в области образования и изучения языков (АСОП/АКСЕЛС) и «Молодежь за взаимопонимание — международный обмен». Но, нам так кажется, претензий у стипендиатов не появится. Слишком уж серьезные люди стоят за этой большой Программой, в том числе Билл Брэдли, сенатор США. Он и является той движущей силой, которая способствовала утверждению в 1992 году исторического «Акта» о поддержке свободы — законопроект, обеспечивающего двусторонние обмен между народами бывшего Советского Союза и Соединенных Штатов Америки.

С. ХОМУТОВА

## ТОРГОВЛЯ И ЧЕСТНОСТЬ — ПОНЯТИЯ СОВМЕСТИМЫЕ, ЕСЛИ...

За 9,8 месяцев сотрудниками отделения участковых инспекторов милиции составлено 46 протоколов за нарушение правил торговли и обман покупателей. По всем протоколам были приняты меры воздействия. Из числа составленных административных протоколов 18 — за отсутствие или несоответствие требованиям сертификатов качества, 11 — за торговлю без лицензий, остальные — за другие нарушения правил торговли. Для сравнения можно отметить, что за 1993 год было составлено всего 19 протоколов.

Законодательство меняет, практически непрерывно и, к сожалению, не все граждане успевают следить за этими изменениями. Основная цель данной статьи — не только дать читателям газеты цифры работы отделения по выявлению нарушений правил торговли, но и дать небольшую консультацию для тех, кто хочет работать честно и пытаться следить за изменениями законодательства, быть в курсе происходящих изменений.

Итак, для тех, кто хочет, чтобы его фирма не напоминала пресловутые «Рога и копыта» уважаемого О. Бендера, необходимо знать основные положения ст. 146, 150, 165 административного кодекса РФ, правила торговли на территории г. Оленегорска, установленные местной администрацией. А также Постановление Правительства РФ от 8.10.93 г. № 985 — «Правила продажи отдельных видов продовольственных и непродовольственных товаров» и Постановление от 28.09.94 г. № 1088 «Об утверждении Порядка розничной торговли алкогольными напитками и пивом на территории РФ». Необходимо отме-

тивать, что вышеуказанные нормативные акты распространяются на предпринимателей всех форм собственности на граждан, занимающихся предпринимательской деятельностью. Правила продажи товаров на территории г. Оленегорска в 1994 году, утвержденные местной администрацией, были опубликованы в газете «Заполярье» — все желающие могут подлить подписки газет в любой библиотеке и ознакомиться.

По опыту работы наиболее часто мы встречаемся с просроченными или недействительными сертификатами качества. С просроченными сертификатами, я думаю, все ясно — жадная навпры толкает владельца продавать товар с явным нарушением. Теперь о недействительном сертификате — на товары отечественного образца должен быть сертификат качества или заявленное декларация о безопасности товара (или качественное удостоверение). На импортные товары должен быть сертификат соответствия (к покупке «импортные» относятся и товары стран СНГ). Сертификат выдается на русском языке,

заверяется печатью выдавшей организации или нотариусом (при условии, что в данной организации, выдавшей товар, нет печати). Так, например, за торговлю без сертификатов качества или с недействительными сертификатами были наказаны директор ресторана «Лира» Гудоль, директор ИЧП «Волга» Рог и многие другие. За продажу товаров, свободная реализация которых запрещена или ограничена (список таких товаров был опубликован в городской газете) наиболее серьезные наказания понесла гр-ка Мухарская — за реализацию спиртных напитков из своей квартиры без лицензии, она оштрафована на 731 тыс. рублей. За реализацию спиртных напитков с личной автомашины без лицензии на 700 тыс. рублей оштрафованы гр-не Цветков и Манаров — на сумму 731 тыс. рублей. За продажу товаров без документов из ларька на сумму 731 тыс. рублей оштрафована гр-ка Квашинина. Конечно, перечислить всех нарушителей правил торговли не хватит места в газете, да я думаю, такой необходимости нет. Только хотел бы предупредить, что нарушение правил торговли предусматривает принцип повторности, т. е. лицо, совершившее повторно нарушение правил торговли в течение года, может быть привлечено к уголовной ответственности.

М. КОРОБЧЕНКО, ст. участковый инспектор ОГОВД, капитан милиции.

## Об индексации амортизации и переоценке основных фондов

В соответствии с Постановлением Правительства Российской Федерации от 19 августа 1994 г. № 967 все объединения, предприятия, организации и учреждения Российской Федерации, независимо от формы собственности и вида деятельности, проводят по состоянию на 1 января 1995 г. переоценку основных фондов.

Индексы изменения стоимости основных фондов по видам и группам (включая жилые здания) будут разработаны Госкомстатом России и доведены до органов статистики не позднее 1 декабря 1994 года. При этом предлагается несколько более детализированная группировка основных фондов, чем при переоценке на 1.01.1994 года. Предприятиям и организациям постановлением Правительства предоставлено право осуществлять переоценку основных фондов не только на основе разработанных коэффициентов, а и путем прямой оценки по рыночной стоимости соответствующих видов основных фондов на 1.01.1995 года. Предприятия и организации должны до 15 февраля 1995 года сообщить органам государственной статистики результаты переоценки. Порядок отражения результатов переоценки в бухгалтерской и статистической отчетности будет сообщен дополнительно.

В целях содействия техническому прогрессу и обновлению производственного потенциала предусматривается возможность применения ускоренной амортизации (списания стоимости) активной части производственных основных фондов — для высокотехнологических отраслей экономики и эффективных машин и оборудования. Ускоренная амортизация осуществляется предприятиями и организациями путем умножения нормы годовых амортизационных отчислений на коэффици-

ент ускорения (до 2-х — самостоятельно, с уведомлением налоговых органов; свыше 2-х — по согласованию с финансовыми органами субъектов Российской Федерации). Еще большие возможности даны малым предприятиям — им, наряду с этим, предоставляется также право списывать в первый год дополнительно по амортизационным отчислениям до половины первоначальной стоимости машин и оборудования со сроком службы свыше 3-х лет.

С другой стороны, в соответствии с просьбами многих предприятий и организаций, тем из них, финансово-экономические показатели которых после переоценки на 1.01.1994 г. существенно ухудшились, постановлением № 967 разрешено с 1 июля 1994 года применять понижающие коэффициенты амортизации (износа) до 0,5 в порядке замедленной амортизации (списания стоимости) основных фондов.

До переоценки основных фондов необходимо осуществлять, начиная с 1 июля 1994 года индексацию амортизационных отчислений, с учетом удорожания основных фондов в течение 1994 года.

Индексация амортизации производится путем применения поправочного коэффициента, соответствующего индексу инфляции в инвестиционной сфере. Этот индекс рассчитывается на основе цен на продукцию основных фондосоздающих отраслей — машиностроения и промышленности строительных материалов.

Амортизационные отчисления во II полугодии 1994 года индексируются ежемесячно по соответствующему индексу инфляции в инвестиционной сфере, который отражает изменение цен с начала года до конца текущего месяца.

индексы инфляции в инвестиционной сфере к декабрю 1993 года — раз

июль	2,12
август	2,27
сентябрь	2,43

За последующие месяцы индексы можно будет узнать в Мурманском областном комитете государственной статистики в первой декаде месяца, следующего за отчетным.

При необходимости можно в течение всех месяцев II полугодия 1994 года индексировать амортизационные отчисления по единому расчетному индексу 2,4 (полученному как средний из всех имеющихся и ожидаемых индексов — по первому методу). После получения всех фактических индексов инфляции в начале 1995 года в расчет величины индексированной амортизации должны быть внесены соответствующие уточнения.

Индексирование амортизационных отчислений, включаемых в себестоимость продукции, вследствие инфляции, не должен отражаться на начисляемом износе основных фондов, в отличие от коэффициентов, применяемых при ускоренной и замедленной амортизации (списании стоимости) основных фондов.

Коэффициенты индексации амортизации согласованы с Минэкономики России и Минфином России от 05.10.94 г.

Порядок отражения индексации амортизации в бухгалтерском учете и отчетности излагается в письме МФ РФ от 19.09.94 г. № 126.

Консультации Госкомстата России и Минфина России по переоценке основных фондов, индексации амортизационных отчислений и их отражения в бухгалтерском учете напечатаны в 42 номере газеты «Экономика и жизнь».

Мурманский областной комитет государственной статистики.

## ИЗ ОПЕРАТИВНОГО ЖУРНАЛА ДЕЖУРНОГО МИЛИЦИИ

### КРАЖИ

С 23 по 24 октября у гр-ки К., проживающей на ул. Энергетиков, путем свободного доступа похищены золотые изделия и деньги. Ущерб составил три млн. руб.

По подозрению в краже разыскиваются Николай Сак 1971 г. р. и Ирина Ткачева — бож.

х х х

27 октября путем срыва замка из гаража, расположенного в районе подхоза АО «ОЛКОН», похищено два колеса на сумму 110 тыс. руб.

### ВЫМОГАТЕЛЬСТВО

27 октября пенсионерка Т. заявила о том, что малознакомый подросток путем вымогательства у ее внука завладел 1263 долларами США. По подозрению в вымогательстве разыскивается Яков Абуев.

### ТРАВМЫ

29 октября гр-ке М. причинил телесные повреждения ее муж. Гр-ка просит привлечь мужа к уголовной ответственности.

В тот же день во время совместного распития спиртных напитков гр. О. нанес травму гр. Т. Проводится проверка.

### ДТП

28 октября на Мончегорском шоссе водитель ВМВ гр. Ч., находясь в нетрезвом состоянии, неправильно выбрал скорость и совершил съезд в кювет. В результате пострадал пассажир: 20-летняя П. и ее муж.

29 октября на автодороге Ловозеро — Оленегорск водитель

в/м «Москвич» гр. З. не справился с управлением и съехал в кювет. Был трезв. В происшествии пострадала гр-ка Е. Обслужена амбулаторию.

### КОНСТАТАЦИЯ СМЕРТИ

27 октября по адресу: ул. Советская, 14, обнаружен труп пенсионерки Р. без криминальных признаков.

29 октября в квартире дома 4 по ул. Космонавтов скончался нигде не работающий гр. П. Признаков насильственной смерти не обнаружено. Состоял на учете у нарколога.

30 октября умерло еще два пожилых человека своей смертью.

### НЕЗАКОННОЕ НОШЕНИЕ БОЕПРИПАСОВ

30 октября у дома 4 по Ленинградскому проспекту задержан гр. К., при досмотре которого обнаружены патроны калибра 7,62.

### ЗАДЕРЖАНИЕ

1 ноября сработала сигнализация столовой № 1. При подъезде к объекту рядом с милицией обнаружен и задержан неработающий гр. Г. и девятиклассник И. Оба помещены в медвытрезвитель. Проводится проверка.

### ПОЖАР

31 октября произошло возгорание в гараже близ дома 25 по ул. Парковая. Оснем повреждена крыша над печью типа «буржуйка».

Причина — несоблюдение правил противопожарной безопасности при эксплуатации печи.

### ГРАФИК

#### РАБОТЫ ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫХ МАГАЗИНОВ 7 НОЯБРЯ 1994 ГОДА

Магазины №№ 3, 1, 9, 24, 7 (гастроном) с 11 до 17 часов без перерыва.

Магазин № 7 [хлебный отдел] — с 11 до 21 часа.

Магазины №№ 15, 25 — с 12 до 18 часов без перерыва.

Остальные продовольственные и промтоварные магазины не работают.

Отдел торговли.

## ПОДПИСКА НА „ЗАПОЛЯРНУЮ РУДУ“ ПРОДОЛЖАЕТСЯ

Газета находится на перерегистрации в С.-Петербургской Региональной инспекции по защите свободы печати и информации при Минпечати РФ.

Индекс 52947

Газета выходит по средам и субботам. Объем: 4 на четных лист. Способ печати — высокая МП «Полиграфист». Управление печати и массовой информации Мурманского облисполкома 184280 г. Мончегорск, ул. Комсомольская, 11.

## «ЛИК» приглашает

Знаете ли вы, почему нельзя здороваться за руку через порог? За чем на свадьбе разбивают тарелку? А для чего вселяясь в новый дом, в дверь сперва выпускают кошку? А ведь все эти обычаи из наших стародавних, еще языческих времен...

Приглашаем всех читателей, увлекшихся или интересующихся семейной жизнью, традиционными обрядами наших предков посетить заседание клуба «ЛИК» библиотеки АО «ОЛКОН» 6 НОЯБРЯ В 15 ЧАСОВ в читальном зале библиотеки.

Здесь вы познакомитесь с информацией о продукте «Герболайф».

Ждем вас, дорогие читатели.

13 ноября в 12 часов оленегорский клуб служебного собаководства проводит всеподродную вывозку собак в возрасте от 6 до 9 месяцев. Место проведения — спортивный зал шк. № 2. Клуб набирает собак для дрессировки в возрасте от 6 до 8 месяцев.

### Оленегорской фирме «ОЛПОТ» АО «АРКТИКОМ»

требуются на работу:

○ механизатор комплексной бригады ПРР с правом работы на башенном кране;

○ слесарь-электрик 4—5 разр. по ремонту грузоподъемного оборудования и механизмов.

Обращаться: Мончегорское шоссе, 20. Тел. 35-34, 24-56.

## ПОЗДРАВЛЯЕМ!

с 75-летием дорогого мужа, отца, дедушку  
Михаила Александровича КОЛЧИНА!  
Желаем всего самого наилучшего.  
Жена, внуки, дети.

с 60-летием  
Михаила Павловича ПИХТИНА!  
Пусть лицо озаряет улыбкой  
И не старится сердце вовек.  
Ты для нас на Земле самый лучший,  
Самый нежный, родной человек.  
Жена, дети, внуки.

с юбилеем дорогую, любимую мамочку, бабушку  
Марию Павловну СТЕПАНЦОВУ!  
Пусть жизнь твоя не знает осени,  
Пусть сердце будет вечно молодым!  
И лишь когда поздравят со 100-летием,  
Считай свой возраст пожилым!  
Дети, внуки, Татьяна.

с 55-летием поэта  
Михаила Игнатьевича ИГНАТЬЕВА!  
Желаем здоровья, творческого полета, бодрости  
духа, счастья, всего самого доброго.  
Администрация Управления культуры, сотрудники газеты «ЗР».

### КУПЛЮ

Δ однокомнатную квартиру или комнату в старом районе. Звонить по тел. 47-76, после 19 часов.

Δ однокомнатную квартиру, Звонить по тел. 38-61 в любое время.

Δ 2-комнатную квартиру в старом районе, ориентировочно за 2 млн. руб. Обращаться: Парковая, 24, кв. 36.

### ПРОДАМ

○ в/м ЗИЛ-130 с куном в хорошем тех. состоянии. Тел. 36-12.

### МЕНЯЮ

◆ два 2-комнатные квартиры улучшенной планировки на 3- или 4-комнатную на Ленинградском проспекте. Тел. 5-73-23.

◆ 1-комнатную квартиру на 2—3-комнатную или две 1-комнатные квартиры на 2—3-комнатную улучшенной планировки. Тел. 45-66.

◆ 3-комнатную квартиру на Ленинградском проспекте на 2-х и 1-комнатную квартиру неприватизированные. Звонить: 34-22.

◆ две 2-комнатные квар-

тиры (одна новая) на 4-комнатную или на 3-х и 1-комнатную в кирпичном доме в новом районе. Обращаться: Советская, 5, кв. 10 до 17 часов.

◆ 2-комнатную квартиру на две 1-комнатные. Обращаться: Парковая, 24, кв. 36.

◆ 3-комн. кв. на 2-комнатную в Пензе, Пензенской обл. Возможны варианты. Обращаться: Оленегорск, Мурманской. Парковая, 28 кв. 49.

◆ 3-комнатную квартиру

### Магазин

#### «КВАДРАТ»

Мурманская, 5

ждет своих покупателей!

▲ Если вы хотите к семейному празднику или торжеству приобрести легкие вина пр-ва Франции, Испании, Италии, приходите к нам!

▲ Виноградные вина лучших сортов представлены у нас в широком ассортименте.

Время работы: с 11 до 19 часов, перерыв с 14 до 15, выходной — воскресенье.

### Театр-студия

#### «СТЕРХ»

управления культуры городской администрации открывает театральный сезон спектаклем по пьесе И. Дмитриева и П. Высоцкого «Ох и Кузьма» (режиссер-постановщик С. Гаврилов). Премьера состоится в конференц-зале администрации.

Билеты продаются в центральной городской и детской библиотеках. Спектакль пройдет: 5 ноября (15 часов), 6 ноября (12, 14 часов), 8 ноября (15, 17 часов), 9 ноября (15, 17 часов).

6 НОЯБРЯ В 15 ЧАСОВ, В КИНОТЕАТРЕ «ПОЛЯРНАЯ ЗВЕЗДА» — ПРАЗДНИЧНЫЙ КОНЦЕРТ НАРОДНОГО АНСАМБЛЯ РУССКОЙ ПЕСНИ «ОЛЕНЕГОРОЧКА» «ДЛЯ ВАС И ТОЛЬКО ДЛЯ ВАС!»

## Внимание семей с детьми!

Для уточнения данных о материальном положении семей, воспитывающих детей и оказания социальной помощи малообеспеченным семьям, УПРАВЛЕНИЕ СОЦИАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ НАСЕЛЕНИЯ ПРОСИТ ПРЕДОСТАВИТЬ СПРАВКИ О ДОХОДАХ ЗА ПОСЛЕДНИЕ 2 МЕСЯЦА (АВГУСТ, СЕНТЯБРЬ) 1994 ГОДА И СПРАВКУ О СОСТАВЕ СЕМЬИ ПО АДРЕСУ: МУРМАНСКАЯ, ДОМ 5, ТРЕТИЙ ЭТАЖ КАБИНЕТ № 13. ЧАСЫ РАБОТЫ: С 9—12.45 И С 14—17 ЧАС.

### Услуги

▲ Срочный ремонт цветных и ч/б телевизоров на дому с гарантией, установка декодеров. Тел. 45-68 ежедневно.

▲ Ремонт цветных телевизоров, установка декодеров подключение видеомагнитофонов на дому у владельца Тел. 35-90 с 9 до 22 часов.

▲ ремонт цветных и ч/б телевизоров. Тел. 31-86.

### УЧРЕДИТЕЛЯ ГАЗЕТ

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО

«ОЛЕНЕГОРСКАЯ ГОРНО-ОБОГАТИТЕЛЬНАЯ КОМПАНИЯ»  
ГОРОДСКАЯ АДМИНИСТРАЦИЯ г. ОЛЕНЕГОРСКА

За содержание объявлений в редакции отвечает редактор. Все справки и рекламодателям.

Гл. редактор А. И. ЗАЙЧЕНКО.

«ЗР» ДП № 07, 184284 г. Оленегорск, Мурманской обл. Ленинградский проспект, 4, подъезд 11, 8 этаж Тел. 5-52-28, 5-54-45.

Подписано и печат. 3.11.94 г.  
Заказ 4299. Тираж 5300.